



29^{ÈME} DIMANCHE
DU TEMPS ORDINAIRE B
20 octobre 2024

LITURGIE DE L'ACCUEIL

Denek denetan gorets Jainkoa,
denetan gorets Jainkoa (2)

Bai bihotzean, bai gorputzean
Gorets- azue Jainkoa.
Bai solasetan, bai urratsetan
Gorets-azue Jainkoa.
Jainkoa ganik baita mundua,
Jainkoa ganat baitoa.

Bai lantegian eta elizan
Gorets-azue Jainkoa.
Etxean eta herriko plazan
Gorets-azue Jainkoa.
Hauxe dadila goiz-arrats izan
zuen biziko leloa.

ACTE PENITENTIEL

Kyrie eleison (4)
Christe eleison (4)
Kyrie eleison (4)

GLORIA

Gloire à Dieu, Gloire à Dieu au plus haut des cieux !
Et paix sur la terre aux hommes qu'il aime.
Nous te louons, nous te bénissons, nous te glorifions,
nous te rendons grâce, pour ton immense gloire,
Seigneur Dieu, Roi du ciel, Dieu le Père tout-puissant.
Seigneur, Fils unique, Jésus Christ,
Seigneur Dieu, Agneau de Dieu, le Fils du Père ;
Toi qui enlèves les péchés du monde, prends pitié de nous ;
Toi qui enlèves les péchés du monde, reçois notre prière ;
Toi qui es assis à la droite du Père, prends pitié de nous.
Car Toi seul es Saint, Toi seul es Seigneur,
Toi seul es le Très-Haut : Jésus Christ, avec le Saint Esprit dans la gloire
de Dieu le Père. Amen

LITURGIE DE LA PAROLE

Psaume 32

**R/ Que ton amour, Seigneur, soit sur nous
comme notre espoir est en toi.**

Oui, elle est droite, la parole du Seigneur ;
il est fidèle en tout ce qu'il fait.
Il aime le bon droit et la justice ;
la terre est remplie de son amour. **R/**

Dieu veille sur ceux qui le craignent,
qui mettent leur espoir en son amour,
pour les délivrer de la mort,
les garder en vie aux jours de famine. **R/**

Nous attendons notre vie du Seigneur :
il est pour nous un appui, un bouclier.
Que ton amour, Seigneur, soit sur nous
comme notre espoir est en toi ! **R/**

ACCLAMATION DE L'EVANGILE

Alléluia (8 fois)

Le peuple qui marchait dans les ténèbres
a vu jaillir une grande lumière.
J'avais dit « La nuit m'écrase ».
Mais la nuit autour de moi devient lumière.
Tu es venu nous chercher.

CREDO

Sinesten dut Jauna, sinesten dut !

Je crois en Dieu le Père tout-puissant, créateur du ciel et de la terre. Et en Jésus-Christ son Fils unique, notre Seigneur, qui a été conçu du Saint Esprit, est né de la Vierge Marie, a souffert sous Ponce Pilate, a été crucifié, est mort et a été enseveli, est descendu aux enfers, le troisième jour est ressuscité des morts, est monté aux cieux, est assis à la droite de Dieu le Père tout-puissant, d'où il viendra juger les vivants et les morts.

Je crois en l'Esprit Saint, à la sainte Eglise catholique, à la communion des saints, à la rémission des péchés, à la résurrection de la chair, à la vie éternelle. Amen. **R/**

PRIERE UNIVERSELLE

Accueille au creux de tes mains la prière de tes enfants.

LITURGIE ECHARISTIQUE

Prière sur les offrandes

Prêtre : Priez, frères et sœurs : que mon sacrifice, qui est aussi le vôtre, soit agréable à Dieu le Père tout-puissant.

Assemblée : **Que le Seigneur reçoive de vos mains ce sacrifice à la louange et à la gloire de son nom, pour notre bien et celui de toute l'Eglise.**

SANCTUS

Saint ! Saint ! Saint, le Seigneur, Dieu de l'univers !

Le ciel et la terre sont remplis de ta gloire.

Hosanna au plus haut des cieux !

Béni soit celui qui vient au nom du Seigneur.

Hosanna au plus haut des cieux.

ANAMNESE

Hor zaitugu, Zu Kristo,

Hil, piztua betiko.

Bai, ongi etorri zor dautzugu !

Jin beharra zare, Zu.

Gu, zure zain gaitutzu.

Notre Père

Gure Aita zeruetan zirena
Saindu izan bedi zure izena
Etor bedi zure erreinua.
Egin bedi zure nahia,
Zeruan bezala lurrean ere.
Emaguzu gaur
Egun huntako ogia
Barkatu gure zorrak
Guk ere gure zorduner
Barkatzen diegunaz geroz
Ez gaitzazula utz tentaldian erortzen
Bainan atera gaitzazu gaitzetik

Notre Père qui es aux cieux
que ton nom soit sanctifié

Que ton règne vienne

que ta volonté soit faite

Sur la terre comme au ciel

Donne-nous aujourd'hui

notre pain de ce jour

pardonne-nous nos offenses

comme nous pardonnons aussi

à ceux qui nous ont offensés

et ne nous laisse pas entrer en tentation

mais délivre-nous du mal Amen

Zurea duzu Erregetza, zureak ospe ta indarra, orai eta beti.

AGNUS DEI

Agneau de Dieu qui enlèves les péchés du monde,
prends pitié de nous, prends pitié de nous,
Agneau de Dieu qui enlèves les péchés du monde.
prends pitié de nous, prends pitié de nous,
Agneau de Dieu qui enlèves les péchés du monde.
donne-nous la paix, donne-nous la paix.

CHANT DE COMMUNION

Ogi zerutik etorriak,

Egin gaitzala bat guziak. (2)

Pain descendu du ciel fais l'unité entre nous tous.

Jainko semea gutan baita,

Jainkoa dugu denek Aita.

Gerla bideak utzi eta,

Dugun bihotzez elgar maita (2)

Le Fils de Dieu est en nous ; Dieu est notre Père.

Evitons les occasions de conflits et aimons-nous vraiment les uns des autres.

Jesusen bihotz hain zabala,

Gure barnean sar dadila.

Huna Jesusek derraikula :

« Oi elgar maita Nik bezala ». (2)

Jésus met en nous ton amour universel tandis que tu nous redis : » aimez-vous entre vous comme je vous ai aimés. »

Mahain sainduko janariak,

noiz nahi gare gu haziak.

Jainkoa bera den Ogiak,

egiten gaitu bat guzia. (2)

A la table du Seigneur se trouve en tout temps notre nourriture, et Dieu pain de vie réalise notre unité

CHANT FINAL

Nous te saluons ô Toi Notre Dame,

Marie, Vierge Sainte, que drape le soleil.

Couronnée d'étoiles la lune est sous tes pas,

En toi nous est donnée l'aurore du Salut.

Marie, Eve nouvelle et joie de ton Seigneur,

tu as donné naissance à Jésus le Sauveur.

Par toi nous sont ouvertes les portes du jardin

guide-nous en chemin, étoile du matin. **.R/**

Tu es restée fidèle, mère au pied de la croix,

soutiens notre espérance, et garde notre foi.

Du côté de ton Fils, tu as puisé pour nous

L'eau et le sang versé qui sauvent du péché. **.R/**

29^{ÈME} DIMANCHE DU TEMPS ORDINAIRE**SAMEDI 19 OCTOBRE**

*église de Bidart 18 h : Marie-Jeanne MIURA

DIMANCHE 20 OCTOBRE

*église de Guéthary 9 h 30 : Défunts de la famille d'ELBÉE

*église de Bidart 11h : Florence NOYREZ, Lulu COMPAIRED, Mayie PASCASSIO-COMTE, Yvonne RAVO

MARDI 22 OCTOBRE

*église de Bidart 8 h 30 : Monique ETCHEVERRY GUÉRIN

MERCREDI 23 OCTOBRE

* EHPAD Eskualduna 10h30 : Maritxu LARREGAIN

JEUDI 24 OCTOBRE

* église de Bidart 8h30: Jean-Pierre LARRE

VENDREDI 25 OCTOBRE

* chapelle d'Acotz 18h : Mayie OSTARENA, Jean ETCHEGARAY, Intentions particulières (P.P.)

30^{ÈME} DIMANCHE DU TEMPS ORDINAIRE**SAMEDI 26 OCTOBRE**

*église de Bidart 18 h : Jean SALLES-MAZOU

DIMANCHE 27 OCTOBRE

*église de Guéthary 9 h 30 : Jean PASSICOT

*église de Bidart 11 h : Victor GACHEN, Marguerite IRASTORZA, Maïtena GARCIA, Robert ETCHEVERRY

ANNONCES PAROISSIALES**MARIAGE**

Nous partageons la joie de : **Bastien SOOTS** et **Ophélie WALLAERT** qui reçoivent le sacrement de mariage à l'église Saint-Nicolas de Guéthary le samedi 26 octobre 2024 à 11h.

BAPTÊME

Nous avons la joie d'accueillir pour le sacrement du baptême :

- **Axelle IBARBOURE** et **Côme DERBY**, le dimanche 27 octobre 2024 à l'église Saint Nicolas de Guéthary à 11h.
- **Ivy NOT**, le dimanche 27 octobre 2024 à l'église Notre Dame de l'Assomption de Bidart à 12h.

EQUIPES DU ROSAIRE

Mercredi 23 octobre à 15h00 : Rencontre mensuelle Equipes du Rosaire, chez **Marie-Annick CORNU-THENARD**,
Adresse : 1 Allée Aztigarra, Guéthary.

DENAK ARGIAN- Tous dans la lumière !

Le N°106 AUTOMNE 2024 de votre revue de doyenné, *Denak Argian- Tous dans la lumière !* est disponible sur les présentoirs et table de presse de nos églises et chapelles et sur le site internet de la paroisse : www.paroissesaintjosephdesfalaises.fr

Le titre de ce numéro est : **Apprendre : pourquoi ?**

Vous pouvez soutenir votre revue de doyenné.
Adressez vos dons à : Denak Argian – Presbytère, 70 impasse Ahtal 64200 Arcanques.

Nous avons accompagné de nos prières lors de leurs obsèques :

- **Richard LEVEAU**, le 15 octobre 2024 à l'église de Bidart.
- **Jacques GIRARD**, le 18 octobre 2024 à l'église de Guéthary.

EXPOSITION-VENTE à NOTRE DAME DU REFUGE

Samedi 26 Octobre de 9h à 18h en faveur de l'association Amitié Tiers-Monde et au profit des missions de la congrégation des Servantes de Marie en Amérique Latine, Côte-d'Ivoire, Inde...

Notre-Dame du Refuge, 36 promenade de la Barre, Anglet.

PARCOURS ALPHA**SOIRÉE DÉCOUVERTE**

Gratuite et sans engagement :

MERCREDI 6 NOVEMBRE 2024

A Saint Jean de Luz, 19h30-22h00

Salle paroissiale, 15 avenue de la Paix



Les « Parcours Alpha » sont des lieux d'échanges conviviaux, ouverts à tous ceux qui s'interrogent sur le sens de la vie, les relations, la famille, la foi chrétienne, Dieu... quels que soient leur âge, leur expérience, leur questionnement, qu'ils soient chrétiens ou pas, croyants ou non. Pour organiser cela, au sein des paroisses dans toute la France, l'association Alpha propose des outils modernes et innovants, utilisés par plus de 1 500 équipes bénévoles.

Le « Parcours Alpha » propose une série de rencontres hebdomadaires autour d'un repas suivi d'un exposé puis d'un temps d'échange libre dans un esprit ouvert et de questionnement adapté à la vie contemporaine.

Renseignements / inscriptions au repas : 06 77 48 44 30

Ou parcoursalpha.saintjeandeluz@gmail.com



Convivialité

Topo

Discussion

Accueil Paroissial

Mardi : 14h30-18h ; Mercredi : 10h-12h ; Vendredi : 10h-12h.

Presbytère, 4 pl. Sauveur Atchoarena, Bidart

Tél : 05 59 54 90 04

paroissesaintjosephdesfalaises@gmail.com

www.paroissesaintjosephdesfalaises.fr